



№ 14 1906. 8 036060. 25 ქ. ჭმილები და ყული უნდა გამოიგარენ. შემთხვევაში აღ-
რენით: თეფლის. მუხრანი 12, და ჟურნალი „ЛАХТИ“. № 14



„ა მ ე ნ ა ნ ა მ ი ნ“ — სურათი შვეიცარიელისა.

81640 გევია, თუ გვე ხდე
816430.

(ელ. ივან. სკანდ-ას.)

ედგმის ბაღში ყვავილთ სამუჯოს,
საუკეთესო მოქსტაცე ვარდი,
ციური ნამით დააპკურებსა,
გულს გადაელო ჭმარინვისა ლაპი.

მოქარდალებითა ონდავ დაყურნსე,
მისი ნეკტარით უცებ დავთვეტი,
გამალებული შენსკენ მოვქროდი ...
მოქტროდი, როგორც მთისა ერთი:

ଓঁ কৃষ্ণে প্রভুর উদ্বোধন, এবং দাগিনাথে
শৈব দাগের মুক্তি। এই মুক্তি প্রাপ্তি, শৈব
মন শৈবের তীর্ত্যে পৌঁছে আসল ফোর্মেতে লাভ
করে পাইবে, দাগিনাথের স্মৃতি, জগন্নাথের
স্মৃতি, দাগিনাথের স্মৃতি, জগন্নাথের

ଓଡ଼ିଆ କ୍ଷାତ୍ରିୟ

ହିଙ୍ଗରୁ ହୀଅମ୍ଭେ, ନନ୍ଦ „ମନ୍ଦିକ୍ଷେତ୍ରାଳ୍ୟ-
ଏକଶ୍ଵାସପୁ ଏକ ଦେଲୁପଦ ଉପରେଣ୍ଠି ଏକିନୀ
ଫାକାର୍ତ୍ତ୍ତା“ ଯି ଲ୍ରାନ୍ସ, ନନ୍ଦପଦ୍ମାପୁ ଯା
ନ୍ଦମିଳିବ୍ୟକ୍ତିରୁ କ୍ରନ୍ଧନ୍ଦା-ଗନ୍ଧନ୍ଦା ହିନ୍ଦୁ
ପାଶ କ୍ରନ୍ଧନ୍ଦା; ହାଥିନ ଯାତ ନାହିଁବ୍ୟା
କ୍ରନ୍ଧନ୍ଦାବିନ ଜ୍ଞାନ୍ତକର୍ମଲୁ, ନନ୍ଦ ଯା
ଦାନ କ୍ରନ୍ଧନ୍ଦାବିନ ଶାର୍କ୍ଷ୍ୟ ଉପରେନାହିଁ।

* * *

ହିୟେ ପ୍ରେସ୍‌ବର୍କ୍‌ସାମାଜିକୀୟବାସ, ମାଗରୀ
ହିୟେନ୍‌ଗ୍ରେ ଯୁଗ୍‌ପ୍ରାୟୋତ୍ତ ମାସ, ଚନ୍ଦ୍ରାଂ
ଲ୍ଲାଙ୍କ, „ବିଶ୍ୱାସିତ ଶ୍ଵେତା ପାରିତ, ଶାଖିମୋ
ଶ୍ଵେତ ଶ୍ଵେତ, ଶ୍ଵେତ ପ୍ରାୟୋତ୍ତ୍ସ ଦିଲ୍ଲାଙ୍କ ଶ୍ଵେତ
ଶ୍ଵେତା” । ଅ, ଶାଶ ଶିଥାନବୀଳ ଦାଲନୀତି
ତାମ୍ଭେ । ହିୟେ ପରିଷକାରକ୍ଷାତଃ ଲାଭାଶୀଳ ବିଶ୍ୱାସିତ
ପ୍ରେସ୍‌ବର୍କ୍‌ସାମାଜିକୀୟବାସରେ ଶାଖାଧାରି

ଶ୍ଵରାଳ ଅମ୍ବାଙ୍ଗ ଲ୍ରହ୍ମ, କୀମାତ ହେବ୍ନ
ସୁତକ୍ରିୟ କୁଣ୍ଡଳ ମେହର୍ଦ୍ବୀ ସାତ୍ରଳାଙ୍ଗେ,
ଚାପଳିତ ନିରଦାଙ୍ଗେ, ରାତ୍ରା ଅଧ୍ୟାତ୍ମାନୁଲୂ
ପ୍ରକ୍ରିୟର୍ଥାଶୀ କାର୍ଯ୍ୟ ବ୍ୟସାତ, କାର୍ଯ୍ୟ
କ୍ଷେତ୍ରମନ୍ତ୍ର, ଶ୍ଵରପ୍ରାଣ ଦ୍ୱା ଦ୍ୱାତ୍ରିକୁରିଣ୍ଟ,
କୁଣ୍ଡଳ ସିର୍ପ୍ରାଣେ, ଶନିବାନା ଗମନ୍ଧାରି
ପିତିତ୍ତ. ଅମ୍ବାଙ୍ଗ ଲ୍ରହ୍ମ ନି ଦ୍ଵାତ୍ରାକ୍ଷମ,
ହରମଲ୍ଲାଶତ୍ତ୍ଵସାପ ହେବ୍ନ ପାଦଶାଖଭଲିନୀ
ଲମ୍ବାଢ଼-ଲାଭାଢ଼ ସିର୍ପ୍ରାଣେବେ, ତୁ ଗ୍ରେହରଣ
ଗୁର୍ବ୍ୟକ୍ରା, ନିଃଶ୍ଵର ପାଦ ତୃତୀନୀଯକ ଗୁର୍ବଳ
ଫୁର୍ବ୍ୟଲମ୍ବନବେଶୀ ଦ୍ଵାରା ପରିପ୍ରକଳ୍ପନେବୁଣ୍ଣିଲା, ହେବ୍ନ
ଶିକ୍ଷେତ୍ର କ୍ଷୁରାଜ୍ଞ ଦ୍ୱା ତ୍ରାଲାବଶୀ ଗାନ୍ଧା
ଶ୍ଵରକ୍ଷରିତ. ରାତ୍ରା ମିଳି କ୍ଷେତ୍ରି ହିନ୍ଦୀବ
ଦେଶ୍ତ୍ଵେବ ହେବ୍ନ କ୍ଷେତ୍ରଭୋବ ତ୍ରାନ୍ତାପରିଲ୍ଲେ
ଏକ ମୋଦ୍ଦାଙ୍ଗେ. ପିନ୍ ହେବ୍ନାପାରିତ ଅଥବା,
ଦେଶ୍ତ୍ଵେବ ହେବ୍ନ, ପିନ୍ ନେ ତୁ ନି ବୁ, ବିନ୍ ଉ
ମାତ୍ର ଶାକ୍ରାନ୍ତିଲମ୍ବନ୍ତ ସିର୍ପ୍ରାଣେବେ ମନ୍ଦା-
ଗାଲ୍ପା କ୍ଷୁରାଜ୍ଞାତି?

„ର୍ଣ୍ଣ କୁଳିତ୍ରୀ“
ଲାକ୍ଷ୍ମୀଙ୍କ, ଲାକ୍ଷ୍ମୀଙ୍କ ମହାରା „ଲାକ୍ଷ୍ମୀଙ୍କ“,
ଯନ୍ତ୍ର ଲାଇସିନ୍ ଏର ଲାଇସିନ୍;
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମିଶ୍ର ମ୍ରେତ୍ର ଦାର୍କ୍‌ହୁ,
ମିଶ୍ର ମ୍ରେତ୍ରାବୀ, ମନ୍ଦିରର ମୁଦ୍ରା...

କେନ୍ଦ୍ରଶି ଅର୍ଗୁସ ମୋରକୁଡ଼ା,
ଯ ଏତାଟି ଦା ଫ୍ରେସିବା;
ବାଲାଙ୍କ ପାର୍ଗୁଶ ବିଳିମଜିବ,
କାହିଁବାପୁ ପାର୍ଗୁଶ ଉତ୍ତେଶିବା ..

კაფე, კაფე ეგ ცხოვრების
ოცვენილი ეკალანარი
და ბშირ-ბშირად გავვაგონე,
ნაგრულებსა, ხმა ნარნარი.

ბევრი ფიქრობს, შენს გაქრობას,
ბევრს სიკელილი ენატრება,
მწამს სიმართლე გაიმარჯვებს,
და ბორივაზე თვით გაჰქრება.

შენ მოელი რომ მასული
ისევ კვლავაც იყვავდება,
ტირილი რომ ისმის დღესა
ზეალ სიმღერათ შეიცვლება...

ମାତ୍ର ଗୋଟିଏ କଥା ହେଉଥିଲା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କଥା ନାହିଁ ।

„ე. ნინოზვილი, შემოქ- მედება“

გაზებში კვითხულობა: „1 ივნისს
თბილისის სახალხო უნივერსიტეტი
შპართავს დილას ხალხის გულს მე-
სიღუმილე ძრავას ე. ნინოშვილის
სსოფენის ორანიშნავად. დილა და-
წყება შობენის სამგლობერო მარ-
შო, რომელსაც შეისჩრდებს სიმ-
ურისური ირკეცტრი ბ. ფალაშვი-
ლის ხელმძღვანელობით. შეძლევ მ.
წულუებიქ წაყითხავს ლექციას:
„ეპ. ნინოშვილის შემოქმედება“.
ლიტერატურულ განკუთვილებაში
მონაწილეობას იღებენ: გ. ქუჩიშვი-
ლი, ნ. ჩხიფავაძე, ზ. ირეოლი და
სხვადასხვანი.

ჰოი, საკვირველებავ! გაბეღულებავ! — თავის გამოჩენავ.. სანამდის მიგყავს ადამიანი!

„გოგია უიშვილი“, რომლისაგან
816 ჩინგური გათალა, ზედ „ქრი-

მოგონება

ବ୍ୟାଲୁକୁଠିମ୍ବ ଲାନ୍ଧିପୁ ଗ୍ରେ. ନିନ୍ଦା-
ଶ୍ଵେତିଲି ଦିନୋରାଜୁଗିରା, ମାର୍ଗରାମ ମେହି-
ନ୍ଦିଲୀ, ମାର୍ଗରାମ ତଥା ସିନ୍ଧୁପବ୍ଲେ, ଏହି
ନିନ୍ଦାଶ୍ଵେତିଲି“ ନିଶ୍ଚିନ୍ଦା ଦ୍ୱାରାନାହିଁ
ସିନ୍ଧୁପବ୍ଲେ ଲ୍ଯାଙ୍କିଲାରୀ କରିବ ଉତ୍ସିହିବା
ପରିଣାମାବଳୀ. ଏହିତ ଦ୍ୱାରା ଉଦ୍‌ଘାଟନ ବାନ୍ଧିବା
ଏହିବା, ଏହିତ ଦ୍ୱାରା ଉଦ୍‌ଘାଟନ କରିବା
ମାଗାଲିତାବଳୀ: “ଶ୍ଵେତାର୍ଥ ନିନ୍ଦାଶ୍ଵେତିଲି
ବାଲକି ଶ୍ଵେତିଲା, ଏହି ନିନ୍ଦାଶ୍ଵେତିଲି
ବାଲକି ବାଲକି ଶ୍ଵେତିଲାମିଲା” ।—ଏହି
ଅନ୍ତରେ ଏହି ମହାତ୍ମା ଶ୍ଵେତିଲା ମିଳି
ଲ୍ୟାଙ୍କିପାଇଁ. ମାତ୍ର ବାହୁଦାତରୀ ବାଲକ
ଶ୍ଵେତିଲାମା ଏହି ମହାତ୍ମା ନିନ୍ଦାଶ୍ଵେତିଲା
ଲ୍ୟାଙ୍କି ଅନ୍ଦାଜାତାବା ଏହି ଗାନ୍ଧିଶ୍ଵେତା
ନିନ୍ଦାଶ୍ଵେତିଲାମା ଶ୍ଵେତିଲାମିଲାବା” । “ଶ୍ଵେତାର୍ଥ
ଶ୍ଵେତିଲା ପିପା ଏହି କରିବାକାରୀ
ନିନ୍ଦାଶ୍ଵେତିଲା ଶ୍ଵେତିଲାମିଲାବା” ।

— ဒု — ကြိုတော်မူ နေဆာင်။ — သွေ့က ဖျော်ပုံ
နေဆာင် ဒေဝါရီ! ပုံသွေ့၊ လေဝါရီ ရှုမှ
မိဂုဂ္ဂအား ထုတေသန။ အသေးစိုက် ဒေဝါရီ
မြှုမြတ်နေသွေ့ ရှုမှုံး။

...—**ସାମି** ଶ୍ରେଣୀଟିଲୋ...—**ଶ୍ରୀ.** . . .

.. . შენ გატენას, შერტვევილი
მაში შეინისთვის, დალოცუილ ღმერჩს,
შავი კატა-გატენა, ის არა სჯობდა,
თავგებს მინც დაიჭირდა.

Եամդութեան ամենա

ତାଙ୍କାମନୀଶ୍ଵର ଅମ୍ବାଙ୍ଗାଙ୍ଗିଦି ୬. ଘୁସୁ-
ରୁଲୁଳ ଦ୍ୱାରାପରେ, କୁମ ବାମିକାରିଲୁ
ପ୍ରୟେଲା କୁଶ୍ମରିଳି ବାମିକାରିଲୁ
ଅନାମନିଶି ଝାପ୍ରୟେଟିଲୁ ଲେଖିନ୍ଗବୀ, ଲା-
ତା ଆଫିନ୍ଦମ୍ବ ମାତ ସାଦ ଉପ୍ରେଟିଲୁ ଲୋ-
ହ୍ରବ୍ଦିଳି ଲେଖିନ୍ଗବୀ ୬. ଘୁସୁରୁଲୁ ତିକର-
ିନ୍ଦାତଳାଦ ଶ୍ରେଷ୍ଠରୁଲୁଗବୀ ଅମ୍ବାଙ୍ଗାଙ୍ଗିଦି
ଦ୍ୱାରାପରେ ଏବଂ ଏହି ଦିଲ୍ଲୀପିଥୀ ଦ୍ୱାରାରୁ-
ଲ୍ଲେଖିଲା କୁଲ୍ଲାପ ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କାଙ୍ଗା । ଗାନ୍ଧିଜୀ-
କ୍ଷେତ୍ରଗ୍ରାମ କିମ୍ବା ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗବତମାତ୍ରକିରଣବୀରି
ଦ୍ୱାରାନ୍ତିରି କିମ୍ବା ଲ୍ଲେନ୍କରିବା । ଶ୍ରୀରଙ୍ଗ
ଅମ୍ବିଲା ଲ୍ଲେନ୍କରିଲୁ ଲ୍ଲେନ୍କରିଲୁ କ୍ଷେତ୍ରଗଢ଼ିବା;
ନିର୍ମାଣ କାର୍ଯ୍ୟକାରୀ ପ୍ରମିଳା ଯୁଗେତ୍ରାଗର
ତ୍ରୁଟିକାମାନିକାରୀ ମାତ୍ର ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନାରେ;
ଯୁଗେତ୍ର ବାଲୁକାରୁକ୍ଷେତ୍ରକିରି ମିଳେ
“ଶ୍ରୀକାଶ” ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କାରି ।

ပုဂ္ဂန်ပိုလ် ဒေါက်မာရီလ် တာဒုက္ခစာ
ရှုရတွေ့ဖြစ်၍ လူသိမ်း ဖျော်ကြော်ပာဇား၊ လာဇား
ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန်လွှာပုံစံ အလျင်ချုပ်၏
နံပါတ်၊ အလျင်ပုံစံ အပေါ်မှ လူသိမ်း၊ ပုဂ္ဂန်-ချုပ်
ရှုရတွေ့ ပုဂ္ဂန်လာ ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန်လာ၊ ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန်
နံပါတ်၊ ပုဂ္ဂန်လာ ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန်လာ၊ ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန်
နံပါတ်၊ ပုဂ္ဂန်လာ ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန်လာ၊ ပုဂ္ဂန် ပုဂ္ဂန်

3. გელერეტვილს განუზრახავს ცონ-
ბითი ლექციის წაკითხება. დ. ხაუ-
რში, მაგრამ რაღაც სხვა და სხვა
მიზეზების ვამით თვითონ ვერ მო-
დის, ამიტომ გადმოუყავ რვეული-
ო. მექანიზმილისტის და დაუკალე-
ბია ამ ლექციის წაკითხება. ო. მე-
ქანიზმისა და ინტენსების ამ ლექციის
წაკითხებას ტელავიუსის ბაზში. ბი-
ლეთების ფასი 15 ბაზ. 5 მანეთამდე
იქნება. ბილეთების დაკვეთა შეიძ-
ლება ყაჭელვილის წერის მაღლია-
ში. დასელებებს შეუძლანათ უფასოთ
შესვლა. დაწვრილებით აფეშებში
იქნება გამოცალებული.

၁၇၃၅။ ၁၆၈၀ ခုနှစ်တွင် မြန်မာရှိသူများ ပေါ်လေ့ရှိခဲ့သည်။ မြန်မာရှိသူများ အမြန်မြန်မာဘာသာ ပေါ်လေ့ရှိခဲ့သည်။ မြန်မာရှိသူများ အမြန်မြန်မာဘာသာ ပေါ်လေ့ရှိခဲ့သည်။

ସ ଶହ ପିଲ ମ!
ନେ!.. ଲାତ୍ରମ ଏକ ବାର ଧ୍ୟାନିତ
ଶେଷଦ୍ଵୟ, ତୁଳନ୍ତରୀ ଖଲ୍ବୋଇବା
ନମ ହଙ୍ଗମୁଳ ଯର୍ଣ୍ଣା, ଗାମିଜ୍ଞେସାର୍ଥିତ୍ର
ମେ ଧ୍ୟାନିତପାଇସି..
ଦା ଧନ୍ତରୀର୍ଯ୍ୟବା, ଗାନ୍ଧାରୀତ୍ରିମା ପ୍ରିୟ
ଅଧି ଦେଖିବା
ନମ ଅଧିନ୍ତରୀର୍ଯ୍ୟବା ଗାନ୍ଧାରୀତ୍ରିମା ପଢି
ର୍ଯ୍ୟ ନାଦ୍ୟେଲି
ନମ ଭରାନ୍ତିର୍ଯ୍ୟବା

მოწერილი ამბება
დ. საგრძნოების ყოველ-კიბრის ს
იმას აქ იმართება ჭიდავამა: კიდა
ენგ გამოჩენილი „ჩემპიონები“ (ჯ
იური ბაკინი), სალი ბლოკადა გუშტება
არ არ მოგეხდება რომელიმე მომ
ორთობას თავს, ეს იმ რომა, რო
ეცსაც ქართულ წარმოდგენება
რომელის ვერა ნახავთ... კარგი გ
რიჩენებით, ისეც ღმერთი და
თოთ.

ამ მოკლე ხაზში აქ საძრავები და მოვლანის სახალხო სახლის შეკობრის, რომელიც უნდა მოთავდეს უზირის განმვლობაში. სიგრძით 50 მეტრი, სიგვირდით — 100 მეტრი, სიმაღლით — 500 სეერი. შეკრის შეკრის 10 სართულს. 1) სართულში გაიმარტინდა წარმოდგენები, ასევე მოვლანის მიერ გადასახარის იმპერატორი, 2) კარტ ბაქარის იმპერატორი, 3) კიანონი, 4) არშიყობა, 5) ტანგ-კონგ-ბაი, 6) მემერი-კრაიი, 8) კუნგ-ბის კურსები, 9) კულტი, ლოტუსი და 10) ოდსახული და დალილობის შეტევები. სწორეთ, რეზიდენციის გაზახე დაფლებით ს

ସାତରଙ୍ଗାବୀ । ଏହିଶ୍ରୀ ସାମ୍ପନ୍ଦିତେଲୁ
କଥା ତୁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ ଶ୍ରୀଵିଲାମ୍, ଉ
ତମୁଳାଦ ଶ୍ରୀରାମ ଜୀବିତରୀ ଶ୍ରୀରାମ
ପରି, ରାମାବାଦ ଶ୍ରୀରାମ ହାତିଲାଗନ୍ତି
ଶ୍ରୀରାମ ତାପୀସୁତ୍ରାଲ ଅଗ୍ରଣିଲ ଶ୍ରୀ ଲା
କାରା, ନେକ୍କର୍ମଭାବ ପାରିବା ନାହିଁ, ଏ
ଦୂରିକାରୀ ଘାମନ୍ତୁପ୍ରକାରେ ପାରିବା
ଶ୍ରୀରାମଙ୍କାରେ ଶ୍ରୀରାମଙ୍କାରେ
ନାହିଁ, ଆଶ୍ରେଲୁଭେଦ ନିମିସ, କଥା ଶ୍ରୀରାମଙ୍କା
ବାହ୍ୟରେ ହିନ୍ଦୁରେ, „କଥାରେନ୍ଦ୍ରିୟରେ“
ଦେଖିଲାଗୁବାନ୍ତି, ଅଧିକାରୀଙ୍କ ଶ୍ରୀରାମ
ଶ୍ରୀରାମଙ୍କାରେ ନି ଶ୍ରୀରାମର ଦାତା
ନିର୍ମାଣକାରୀ, କଥା ପ୍ରାଚୀଲ ଶାପକ୍ଷି
ଅଭିନନ୍ଦବିଦୀ ଲା ମାଲାଶୋଭିନ୍ଦି ଏହି ଶ୍ରୀ
ପ୍ରକାରରେ ଶ୍ରୀରାମ ଶାତିକାରାନ୍ । ଶାତାରା

୪୧୬୮୯

5 ქართულად პირველის მიერაწერ,
 6 რუსულად დავაზომლავებ,
 7 ვინც გამექტევა უბნილან
 8 სომხურად დავამონაზებ.

9865

რად სტირი, ფონი აქ არის,
ნებით არ გახვალ? გაგიყან!
ზღანდლიკებს მოვიპატუებ
რა შენს ოჯახში მიიყენ.

- ଡାଙ୍କୁ କୁଳିରୁ ଗୁଣ୍ଡେ,
- ଶ୍ଵରମାଲ ପ୍ରାଣୀ ଲଙ୍ଘନିବା,
- ଶାଲୁମାଲ ନାତୁରିମା ଗାଢାଇବା,
- ଏହି ମିଟାର ରୁ ଯାଏନ୍ତିରିବା ଦେଖିବାଟି

୧୯୮୩

ლი. ზარალი უზომოდ
ესანგვი. თრიალ ხელ-ს

କ୍ଷୁଦ୍ରିଣୀ ଗୋଟିଏନ୍ତୁ ଏହି ପାଇଁ ବିଶ୍ଵାସ ଦା କାଳେ ଲେଖିବାରେ ବାଜାରରେ ଅମ୍ବାଳିକିଙ୍କୁ କୋଣାର୍କ ଗର୍ଥ ଦେଇଲି-ଗର୍ଥରେ କେଳୁଙ୍କିବି ମଧ୍ୟମିତା ଫଳିତ ଗମନକାରୀଙ୍କ ଏଠା କ୍ଷେତ୍ରପାଇଁ ପାଇଁ ମାଦାନୀ; ମୁଖ୍ୟରେ ଉପରେ ଦିଲାନ୍ତ ପାଇଁ ଯୁଦ୍ଧରେ ଆଜିତ ମନ୍ଦିରିଲା କେନ୍ଦ୍ରିତ ମିଶନରେଟନକ ଦ-୮ ଅଧିକାମ୍ବଳ୍ପିଙ୍କୁ ଏବଂ ପାଇଁନିଲ କାନ୍ତରୁକ୍ତାମୀ, ସାଇପ୍ର ଦୁଇଲା ଲ୍ରାରାତ ଦେବିଶୁଣୁଣୀ ପାଇଁ କିମ୍ବା ଲୁଣ ତର୍ହିନୀ, କୁମ୍ଭେଲୁଣୀ ପରି ଚୈଫ଼ମିତିତ୍ତିତ୍ତି ନିତ ଏହି ଉପରେ ପାଇଁ ଏତିବି ମଧ୍ୟ ନେବିଦି ହୃଦୟ-ନ୍ଦ୍ରିୟରେ, ଗମନକାରୀଙ୍କରେଇବିଦି ମ-୩ ମ-୫ ଲାଲିଲିଲ ମଧ୍ୟମିତାରେ ମାଦାନୀରେ ଲୁକା

ଶ୍ରୀକର୍ଣ୍ଣତମ୍ବା

— კაცო, ლევანი სად არის, რომ
ალინ სჩანს?

— არ ვიცი, რამდენი ხანია ოფა-
ლითაც აռაღ შენახას.

— განა თქვენსა აღარ დადის? რაზოდ შემძიმებულმაო?

— აბა რა კაცია შენს ლა-ა!
პირველში ახლა რომ უკუკანით

ერთმანეთი, ჩემს ძალსაც კი უთქვე
ნობით“ ელიასარაკებოდა, ერთ
კიორის „შედეგ-კი ჩემს უოლსა
,,შენობით“ დაწუყო მასალათი.

ՀԱՐ-ԹՐՎԱԼՈՒՄՆԵՐԻ ՏԱՐԱԳՐԻ

— ସାବ, ଗୋଦାଖୁଣ୍ଡା କୁଣ୍ଡ! ମେଘୀ
ଗ୍ରାମୀଙ୍କ, ନୀତି ଗଢ଼େଲୁବିଲୁବାକି! ହାତ
ଜାରୀ ଗାଇପୁର୍ଯ୍ୟ ନେ ଶୁଭେନ୍ଦୁରୀ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘ
ଗୁପ୍ତି, ହାତେଲୁପ୍ତ ଶାସ୍ତ୍ରକୁଣ୍ଡାଳ ଗାଇ
ଶୁଭେନ୍ଦୁଲାଦା? — ମିଳାରାତି କରନ୍ତି ତାଙ୍କିର
ନୁକ୍ଷିନ୍ଦା ଏକାଲୁଙ୍କାହିନ୍ଦା କାନ୍ଦୁଦ୍ରିଶ୍ୟରାଜୁଙ୍କ

— ଏହି, କ୍ଷମତା କାରଣେ, ଶାସନାପ ଗା
ଗାନ୍ଧୀ ଥିଲା ମୁଦ୍ରାବେଳନଙ୍କ କ୍ଷମତା ମାତ୍ରା
ଲୟାପିଦି : ମେଟ୍ରୋକିନ୍ଡାଲ୍ ସିମିନ୍ଦା, ମୋହିନୀ
ତାଙ୍କ କ୍ଷମତା, ଶାଲଲିନୀ କାରଣକୁ, କା
ରୀତି ମାତ୍ରରେ ଓ ଯୁଗେଲା କ୍ରତ୍ତବ୍ୟାଦ ମେ
ନ୍ଦନକୁଠାରିଦା :— ନିଜିଲା କାନ୍ଦମ ଏହି ବିଷ
ଲୟାପିଦି, ହରକାର ଏହା ଗୁରୁତ୍ବଶେଷିନ୍ଦା,
ତେବେଣୀ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନିକିଂବା, — ଏବଂ ଗାସି
କାରଣେ ମିଳାଇଲା ଏବଂ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନିକିଂବା କିନ୍ତୁ
ଖେଳିଲାପି ତାଙ୍କ ଗାସାମଲ୍ଲେ — ମିଳାଇଲା
କିମ୍ବା ମିଳାଇଲାମି

ମେତ୍ରଙ୍କୁମିଳ ଦୟାନ୍ତର୍ଭାଗେସ ଲେଖା, ଯତନାଥି ଏହା
ପ୍ରକାଶ ଠି କାନ୍ତର୍ଦୀବିନ୍ଦୀରେ ମେ ବୁଝା, ନେଇସି
ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କଣ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମିକରେ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ବିଭିନ୍ନ-
ଶର୍କରାଙ୍କ ଲୋ ନେଇଦିଲି କାହାରେଇଲୁଚୁଣୁ ଏହା
କରିବାକୁ କାହାରେଇଲୁଚୁଣୁ ଏହାକାହାରେଇଲୁଚୁଣୁ
କରିବାକୁ କାହାରେଇଲୁଚୁଣୁ ଏହାକାହାରେଇଲୁଚୁଣୁ

ଶ୍ରୀରାମଙ୍କିର୍ଣ୍ଣିମିଠା ୬. ଲ. ପାଲାନନ୍ଦାଶ୍ରୀ
ଶ୍ରୀମତୀମୃତୀ, ରାଧି ଶ୍ରୀନାଥଶ୍ରୀରାମଙ୍କିର୍ଣ୍ଣିମିଠା ୬-୬. ଲ
ପାଲାନନ୍ଦାଶ୍ରୀରାମଙ୍କିର୍ଣ୍ଣିମିଠା ୬-୬. ଲ

ଦେଶରୁ ପ୍ରକାଶିତ ହେଲାମଣିରୁ । ଦେଶରୁ ପ୍ରକାଶିତ ହେଲାମଣିରୁ ।
ମନେ, ରାମି „ଦୁର୍ଗାଶ୍ଵରୀଙ୍କ ତଥାଶ୍ଵରୀଙ୍କ ପାତ୍ରଙ୍କାଳୀନଙ୍କରୁ“
ନାମିଶ୍ଵରାବୁ ଏହି ମହାତ୍ମାଙ୍କରୁ ପାତ୍ରଙ୍କାଳୀନଙ୍କରୁ ଦେଖିଲୁ । କିମ୍ବା
ଦୁର୍ଗାଶ୍ଵରୀଙ୍କ ଶୃଙ୍ଖଳାକୁ, ଜ୍ଞାନଶ୍ଵରୀଙ୍କ ଶୃଙ୍ଖଳାକୁ,
କୁମାରଶ୍ଵରୀଙ୍କ ଶୃଙ୍ଖଳାକୁ ଆଶ୍ଵରୀଙ୍କ ଶୃଙ୍ଖଳାକୁ, ମେହି ଏହି ଶୃଙ୍ଖଳାକୁ
ପାତ୍ରଙ୍କାଳୀନଙ୍କରୁ । ଦେଶରୁ ପ୍ରକାଶିତ ହେଲାମଣିରୁ ।

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଉପାସନା କ୍ଷମାନ୍ତରେ । ରୂପ ପତ୍ରୀ ।
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଉପାସନା ।

ନେଇନ୍ଦ୍ର ପାତ୍ରାଜମାତ୍ରା ଉନ୍ନତିକୁଳିହିନ୍ତିବୀ



အောက် „ကြော်ပုံ“
ဖျော် ရိုခိုမ် ပျော်လှေ,
ဖွံ့ဖြိုးပျော် မိဒါဝါလံပွဲ
အာ ဒုန် ဖျော်လှေ.
ဖွော်ပါစ မှာဂျော်၊
ပုံးပုံးပါစ တာမားပါ၊
နားနာတ ဟိမ္မာ်ပျော်
မို တွေ့ကတ စာဖြော်ပါ၏

„კახურო ღვინო
კარდანახულო,
ვარ შენი მსმელი
გინდ იუვე ოეთო
გინდა წითელი!..